联合国
环境规划署

CBD/CP/MOP/11/8/Rev.1

生物多样性公约

Distr.: General
20 September 2024
Chinese
Original: English

作为卡塔赫纳生物安全议定书缔约方会议的生物多样性公约缔约方大会
第十一次会议
2024 年 10 月 21 日至 11 月 1 日，哥伦比亚卡利
临时议程*项目 9
与国际组织、根据其他公约建立的机构和各种举措的合作

与国际组织、根据其他公约建立的机构和各种举措的合作

秘书处的说明

一. 导言

1. 秘书处继续与其他相关组织、其他公约所设机构、促进《卡塔赫纳生物安全议定书》工作的各项举措开展合作。本说明概述秘书处为了实现各生物安全相关方案之间的协同增效作用、特别是确保《议定书》的有效执行而在这方面采取的措施。

2. 作为卡塔赫纳生物安全议定书缔约方会议的缔约方大会第十次会议通过的《卡塔赫纳生物安全议定书执行计划》[1] 在长期目标 B.4 下，作为“扶持性环境”的一部分，开列了内容，包括具体指标，旨在确保缔约方在国家、区域和国际各级加强生物安全问题上的合作与协调。

二. 正在进行的合作活动概述

A. 绿色海关倡议

3. 秘书处继续作为绿色海关倡议的合作伙伴开展合作。该倡议的目标是提高海关和其他相关边境管控当局的能力，监督和便利合法贸易，发现和防止贸易相关公约和多边环境协定所涵盖的环境敏感货物和商品的非法贸易。

4. 闭会期间秘书处参加了绿色海关倡议合作伙伴第十七次和第十八次协调会议。各合作伙伴在这两次会议上简要分享了上次会议以来开展的相关活动和下一年计划开展的活动，以期协调能力建设活动，寻求合作机会。各合作伙伴还讨论了其他事

* CBD/CP/MOP/11/1。
[1] 第 CP-10/3 号决定，附件。

项，包括将《多边环境协定绿色海关指南》翻译成阿拉伯文、中文和俄文，采取举措调动资源，提高该倡议工作的知名度和影响力等。

B. 与世界贸易组织的合作

5. 秘书处继续与世界贸易组织（世贸组织）接洽和合作，跟踪其各委员会的讨论和谈判情况，包括与世贸组织秘书处工作人员接洽。向世贸组织贸易和环境委员会通报了生物多样性公约缔约方大会和作为卡塔赫纳议定书缔约方会议的缔约方大会的相关决定。秘书处享有该委员会常会的观察员地位。

C. 经济合作与发展组织生物技术监管协调工作组

6. 秘书处继续与经济合作与发展组织生物技术监管协调工作组合作，参加了其第三十七次和第三十八次会议，得以在讨论涉及《卡塔赫纳议定书》的主题时发表意见，包括再次请求协助开发改性活体动物和微生物的独特标识符，这一请求目前正在审议中。生物技术监管协调工作队第三十七次会议通过了关于转基因植物释放的风险/安全评估的环境考虑因素的共识文件[2]，文件已作为资料收入生物安全信息交换所图书馆。

D. 与关于获得信息和公众参与的《奥胡斯公约》的合作

7. 《生物多样性公约》秘书处继续与《在环境问题上获得信息、公众参与决策和诉诸法律的公约》（《奥胡斯公约》）秘书处合作。

8. 2023 年 12 月 11 日和 12 日秘书处在日内瓦共同组织了两个公约关于改性活生物体和转基因生物体的公众意识、教育、获得信息、公众参与和诉诸司法的第四次联合圆桌会议[3]。

E. 与联合国环境规划署在生物安全信息交换所方面的合作

9. 秘书处与联合国环境规划署（环境署）/全球环境基金有效参与生物安全信息交换所能力建设项目（第三期）密切合作，为针对区域顾问和生物安全信息交换所国家联络点的培训活动提供了协助。

10. 秘书处还与环境署合作，主办和组织了两次生物安全信息交换所区域培训研讨会，一次在安卡拉为中欧和东欧区域举办，另一次在新西兰奥克兰为太平洋区域举办。

F. 其他科技问题合作

11. 秘书处继续与相关组织合作，在风险评估、合成生物学、检测和识别改性活生物体方面便利缔约方之间的能力建设和技术合作。

12. 2023 年 10 月 30 日和 31 日秘书处在加拿大蒙特利尔举办了一次全球面对面研讨会，主题为“风险评估的进展—二十年的理论与实践”。研讨会参加者审议了改性活生物体风险评估和风险管理做法的进展情况，这些做法旨在确保以保护人类健康和环境的方式安全和负责任地使用这些生物体。

[2] ENV/CBC/MONO(2023)30，见 https://one.oecd.org/document/ENV/CBC/MONO(2023)30/en/pdf。

[3] 见 ECE/MP.PP/WG.1/2024/6。

13. 研讨会有 43 人参加，为来自世界各地的专家和利益攸关方提供了一个汇聚一堂交流知识、经验和最佳做法的平台。研讨会的重点是加强对有关改性活生物体风险评估的监管框架、方法和决策过程的了解，探讨新出现的挑战和潜在解决方案[4]。

14. 2023 年 3 月 14 日至 16 日秘书处还与德国联邦风险评估研究所、联邦消费者保护与食品安全办公室、联邦食品和农业部、朱利叶斯·库恩研究所、欧盟委员会联合研究中心合作，在柏林召开了转基因生物分析和新基因组技术国际会议。共有来自 55 个国家的 463 名参与者出席会议，其中 270 人远程出席。德国政府为其中面对面出席会议的 17 个缔约方的 17 名参与者和远程出席会议的 3 个缔约方的 3 名参与者提供了慷慨资助。会议为专家们了解改性活生物体检测和识别领域的最新发展提供了一个机会，促进了对这些发展的技术性、基于科学的讨论，为国际合作提供了一个建立工作关系的机会。

15. 秘书处、联合国粮食及农业组织（粮农组织）、经济合作与发展组织继续合作，酌情进一步协调经生物安全信息交换所、粮农组织转基因食品平台、经济合作与发展组织生物跟踪产品数据库提交的信息。此外，秘书处与联邦消费者保护与食品安全办公室以及瓦赫宁根食品安全研究所进行了接洽，加强欧洲转基因生物统一数据库系统倡议与生物安全信息交换所之间的联系。

16. 秘书处还继续与国际遗传工程和生物技术中心合作。根据第 CP-10/10 号决定，秘书处委托编写了关于含有人工基因驱动的改性活生物体风险评估的补充指导材料的详细纲要，纲要已由风险评估问题不限成员名额在线论坛审查，作为风险评估问题特设技术专家组编写补充自愿指导材料的基础。

17. 秘书处作为联合国生物风险工作组成员继续与世界卫生组织合作。联合国秘书长延长了工作组的任务期限，秘书处参加了工作组的协调会议。工作组继续根据其职权范围开展工作，包括讨论一个数字信息和知识共享中心和一个工作人员交流方案，制定全系统应对蓄意生物事件措施的标准作业程序。

三. 结论

18. 与国际组织、其他公约所设机构、倡议包括国家和区域两级的相关实体合作，仍然是执行《卡塔赫纳议定书》和秘书处工作的一项重要内容。秘书处是否继续参与合作活动将取决于有无资金可用。

19. 请作为卡塔赫纳议定书缔约方会议的缔约方大会表示注意到本报告。

[4] 见 CBD/CP/RA/OM/2023/1/2。